

Vasca inferiore - 96981931AA

In ottica di sostenibilità, Ducati consiglia di visualizzare questa istruzione su supporto digitale. Qualora risultasse necessario stampare l'istruzione procedere con i seguenti steps: 1) Effettuare il download dell'istruzione. 2) Aprire il file PDF con un software adeguato. 3) Selezionare la lingua. 4) Stampare.

Simbologia

Per una lettura rapida e razionale sono stati impiegati simboli che evidenziano situazioni di massima attenzione, consigli pratici o semplici informazioni. Prestare molta attenzione al significato dei simboli, in quanto la loro funzione è quella di non dovere ripetere concetti tecnici o avvertenze di sicurezza. Sono da considerare, quindi, dei veri e propri "promemoria". Consultare questa pagina ogni volta che sorgeranno dubbi sul loro significato.

**Attenzione**

La non osservanza delle istruzioni riportate può creare una situazione di pericolo e causare gravi lesioni personali e anche la morte.

**Importante**

Indica la possibilità di arrecare danno al veicolo e/o ai suoi componenti se le istruzioni riportate non vengono eseguite.

**Note**

Fornisce utili informazioni sull'operazione in corso.

Riferimenti

	Veicolo
+ rif. alfabetico (Es. (A))	Componenti OEM
+ rif. numerico (Es. (1))	Componenti set Performance

Tutte le indicazioni destro o sinistro si riferiscono al senso di marcia del motociclo.

Avvertenze generali**Attenzione**

Le operazioni riportate nelle pagine seguenti devono essere eseguite da un tecnico specializzato o da un'officina autorizzata Ducati.

**Attenzione**

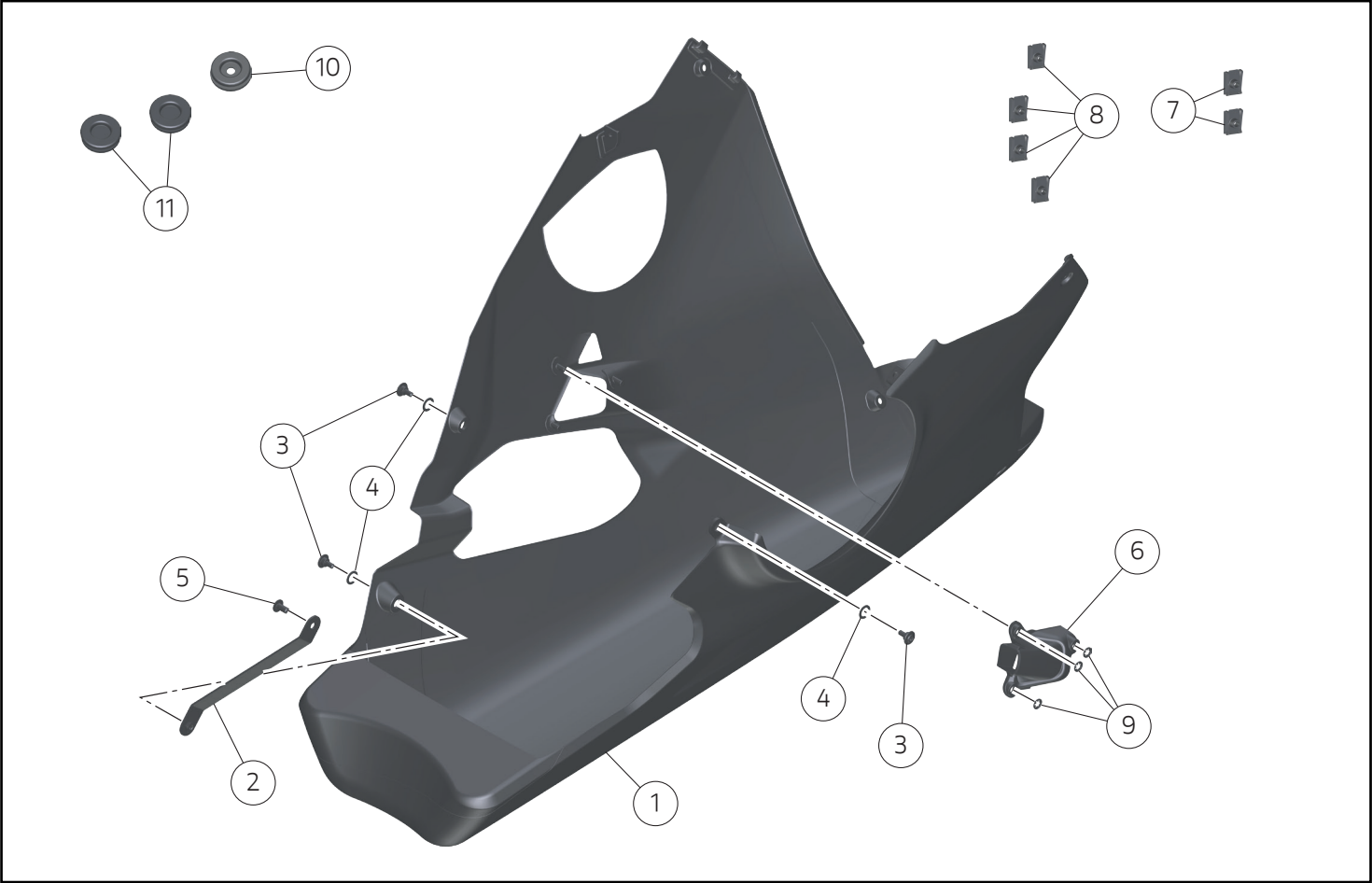
Le operazioni riportate nelle pagine seguenti se non eseguite a regola d'arte possono pregiudicare la sicurezza del pilota.

**Note**

Documentazione necessaria per eseguire il montaggio del Set è il Manuale Officina, relativo al modello di moto in vostro possesso.

**Note**

Nel caso fosse necessaria la sostituzione di un componente del set consultare la tavola ricambi allegata.



Importante

Il presente Set è da abbinare obbligatoriamente al Set Gruppo di scarico completo in titanio o al Set Silenziatori racing.

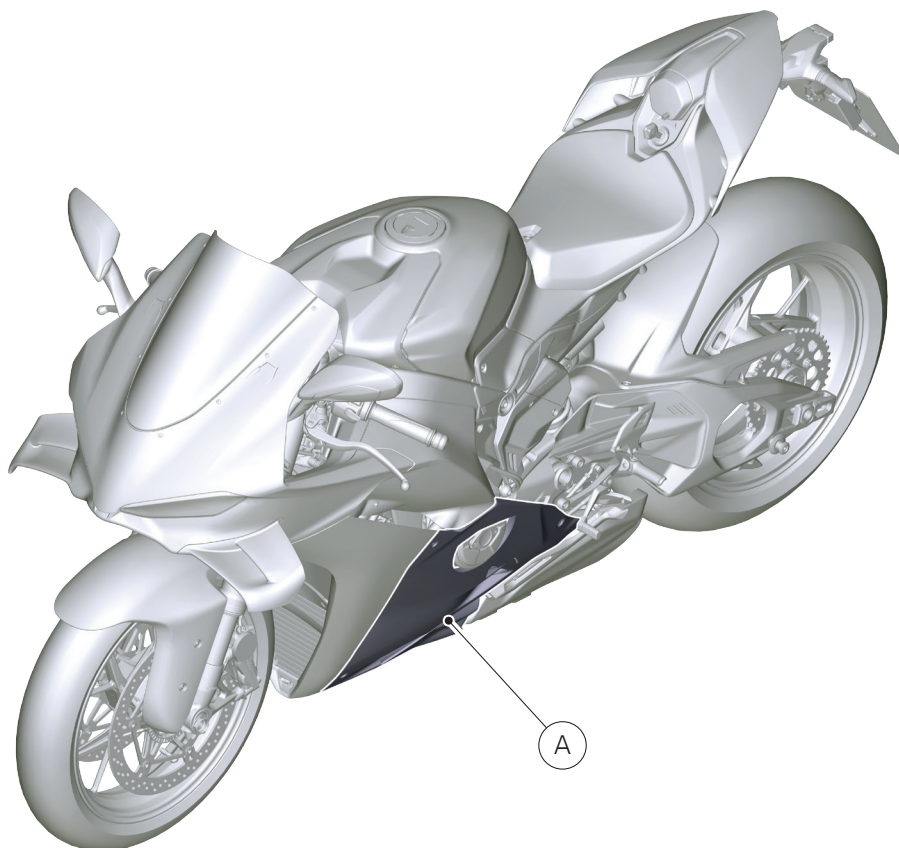
Importante

I componenti del Set possono essere soggetti ad aggiornamenti; consultare il DCS (Dealer Communication System) per avere informazioni sempre aggiornate.

Attenzione

Prima di procedere con l'installazione dell'accessorio, verificare la completezza del set e la conformità di ogni singolo componente.

Pos.	Cod.	Denominazione	Q.tà
1	96914462AA	Vasca inferiore	1
2	96914471AA	Staffa	1
3	77214411AA	Vite TCEIF M5x9	3
4	85212181A	Rosetta in nylon 9x14x1	3
5	77240403CA	Vite TBEIF M6x12	1
6	8291R511A	Convogliatore aria	1
7	85041951AA	Clip M5	2
8	85044691A	Fissaggio rapido M5	4
9	85040521A	fissaggio a corona	3
10	97612781A	Passacavo aperto	1
11	97612791A	Passacavo chiuso	2



Smontaggio componenti originali



Attenzione

Il motore e le parti del sistema di scarico diventano molto calde con l'uso della motocicletta, e rimangono calde ancora per lungo tempo dopo aver fatto funzionare il motore. Per manipolare queste parti usare dei guanti anticalore, o attendere che si siano ben raffreddate.

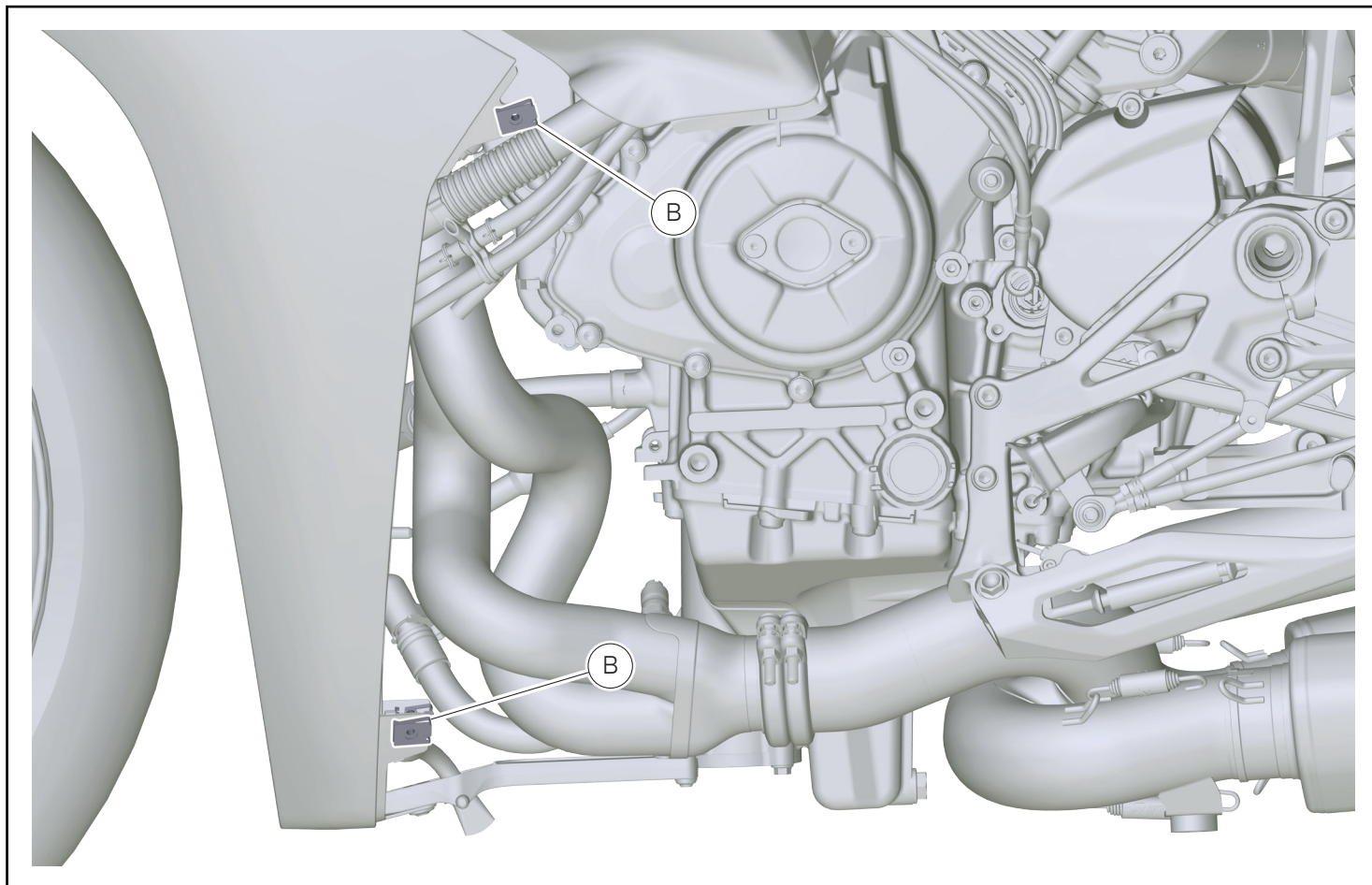
Smontaggio semicarene inferiori

- Per la procedura di smontaggio delle semicarene inferiori (A) fare riferimento a quanto riportato sul manuale officina alla sezione "Smontaggio carene laterali".



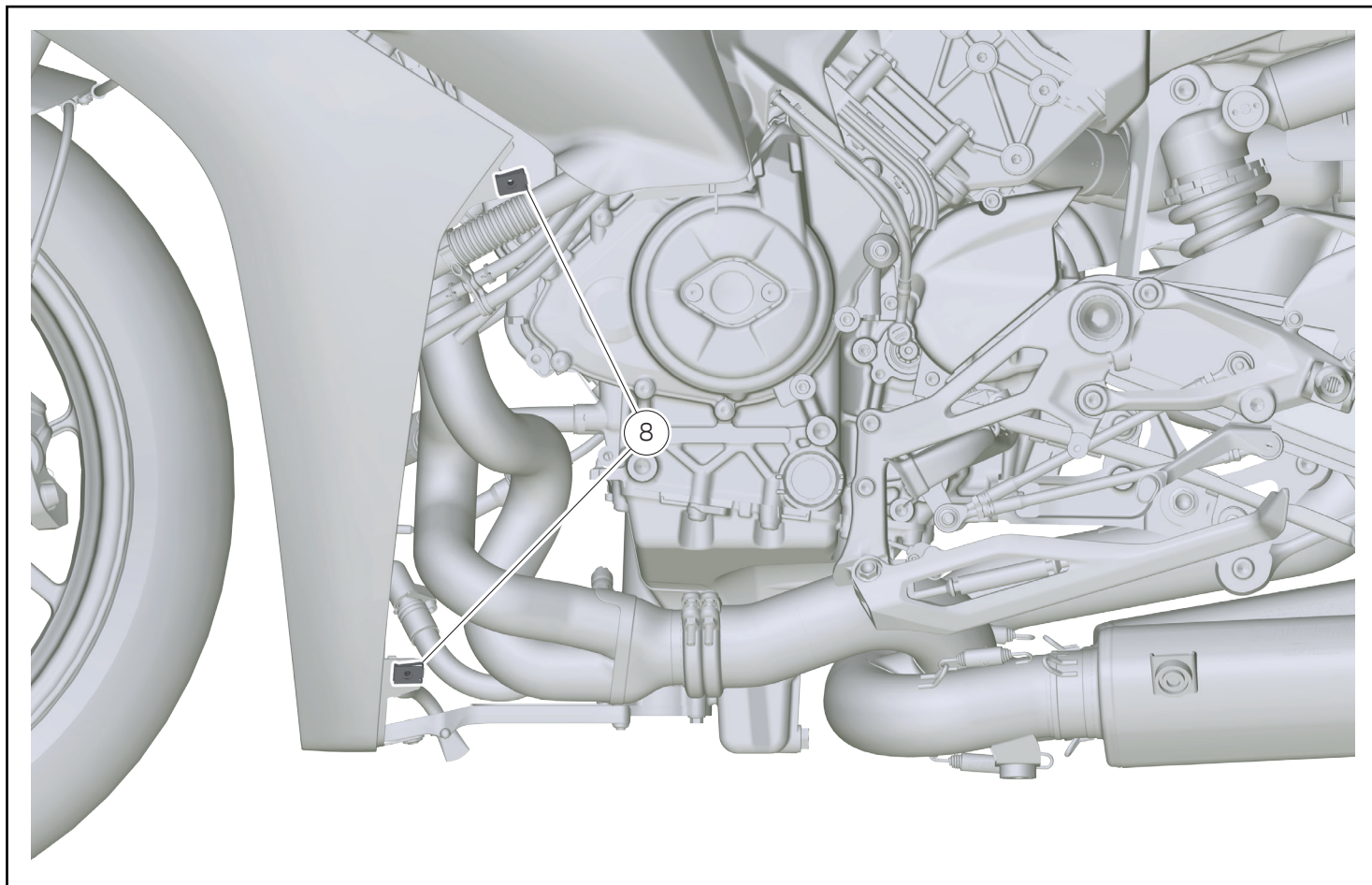
Importante

Conservare per il rimontaggio le viti M5x12 che fissano le semicarene inferiori sul lato destro e sinistro.



Rimozione clip

- Operando sul lato sinistro del motoveicolo, rimuovere le n.2 clip (B).
- Procedere allo stesso modo sul lato destro.



Montaggio componenti set

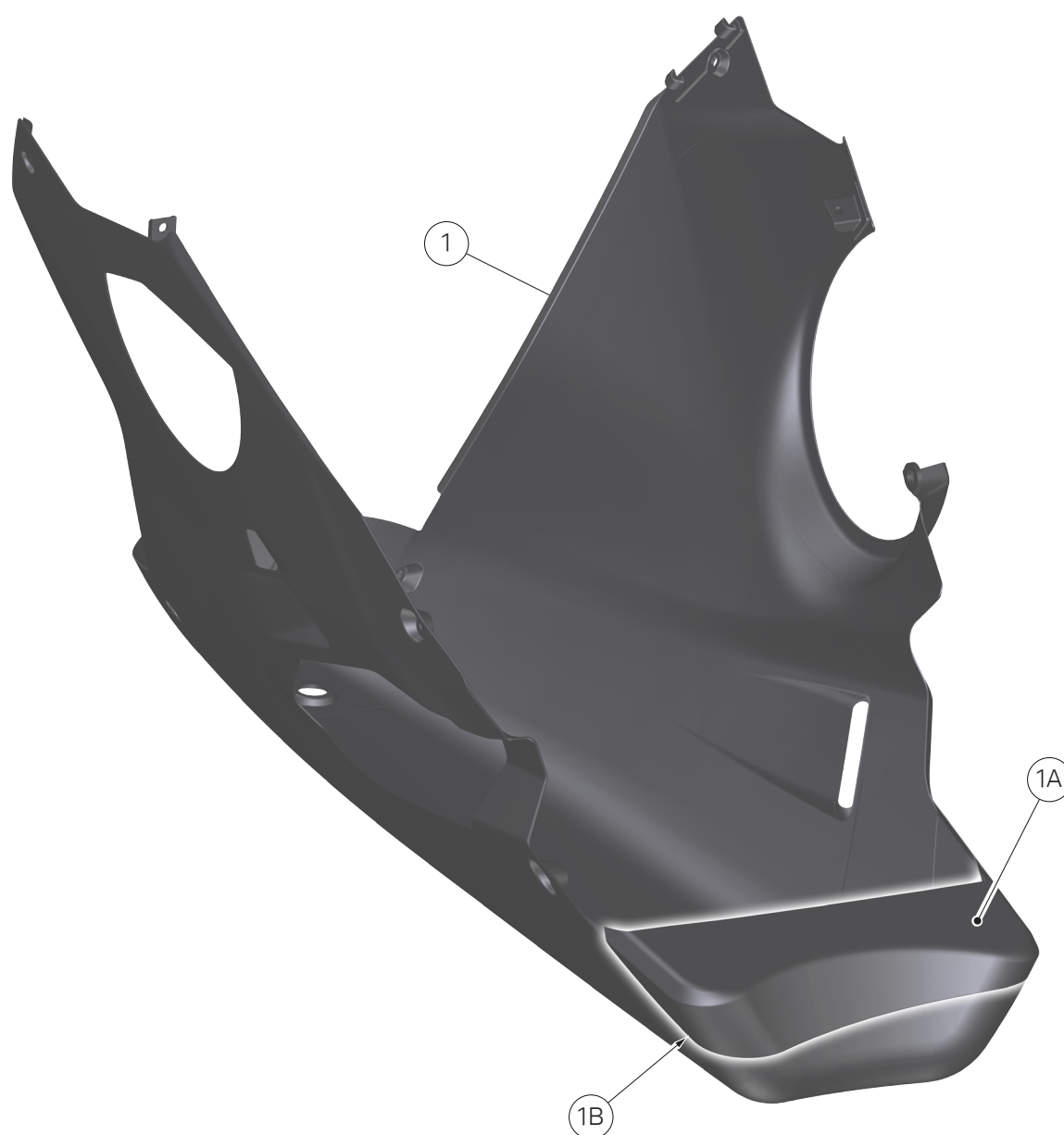
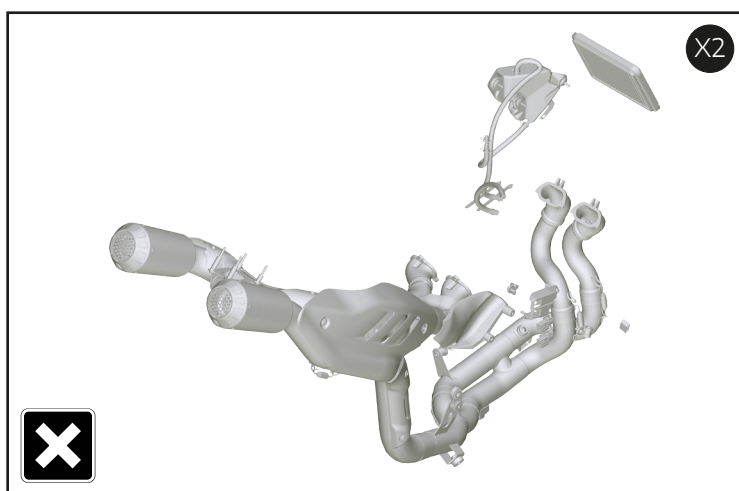
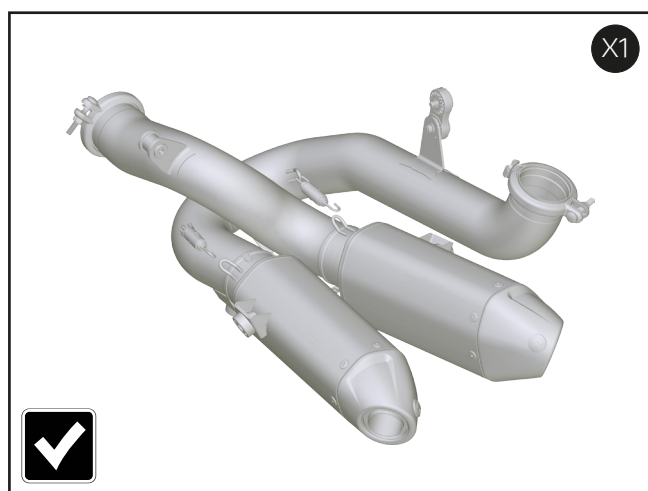


Importante

Verificare, prima del montaggio, che tutti i componenti risultino puliti e in perfetto stato. Adottare tutte le precauzioni necessarie per evitare di danneggiare qualsiasi parte nella quale ci si trova ad operare.

Montaggio fissaggi rapidi

- Operando sul lato sinistro del motoveicolo, montare i n.2 fissaggi rapidi (8).
- Procedere allo stesso modo sul lato destro.



**Attenzione**

Il presente Set è da abbinare obbligatoriamente al Set Silenziatori racing (X1) oppure Set Gruppo di scarico completo in titanio (X2).

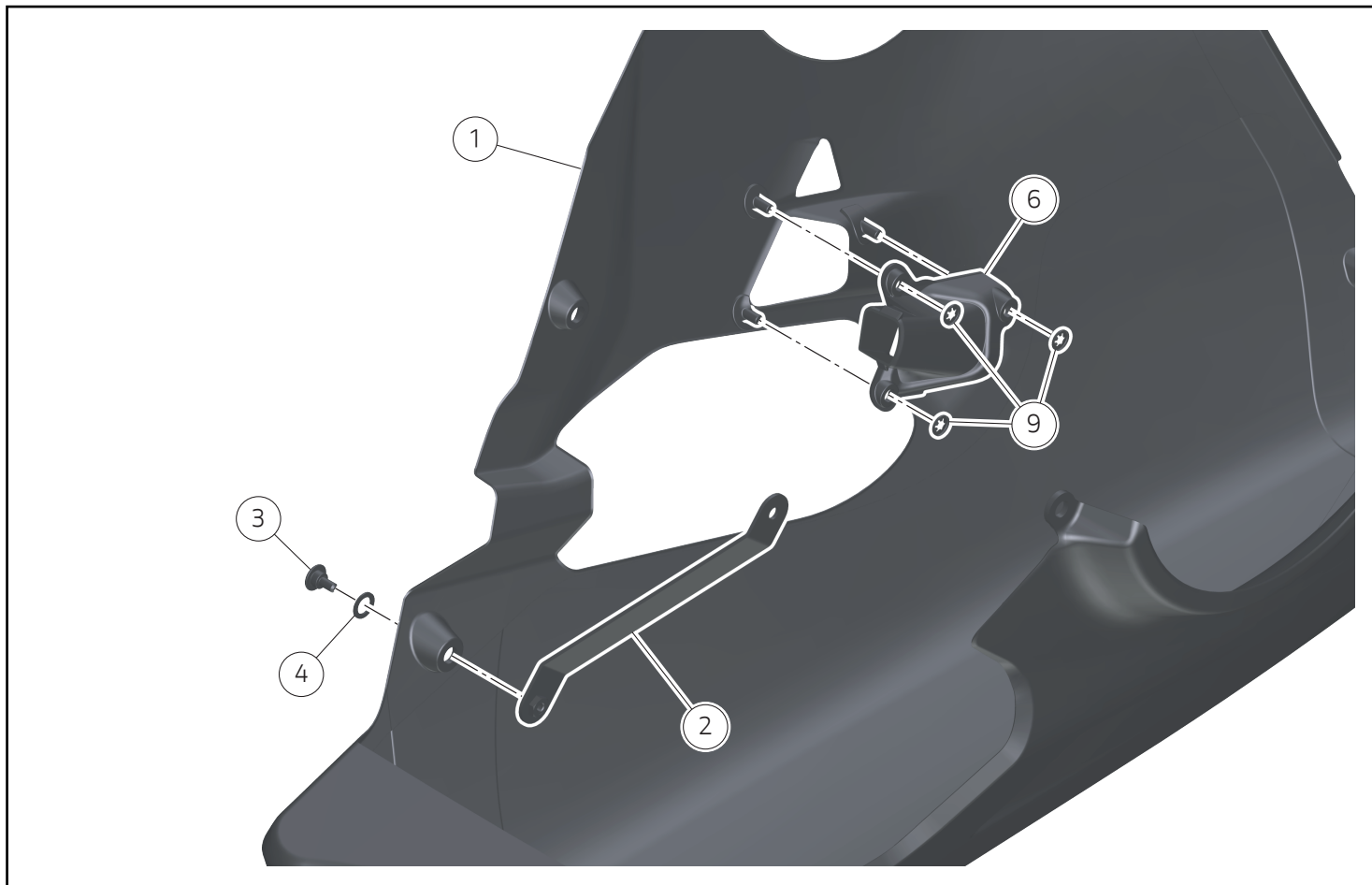
**Taglio della vasca inferiore
(solo In abbinamento al Set Silenziatori racing (X1))****Attenzione**

La rimozione della porzione (1A) è necessaria per evitare che la vasca inferiore (1) vada a contatto con i silenziatori sinistro e destro.

- Procedere con adeguata strumentazione alla rimozione della porzione (1A) della vasca inferiore (1).

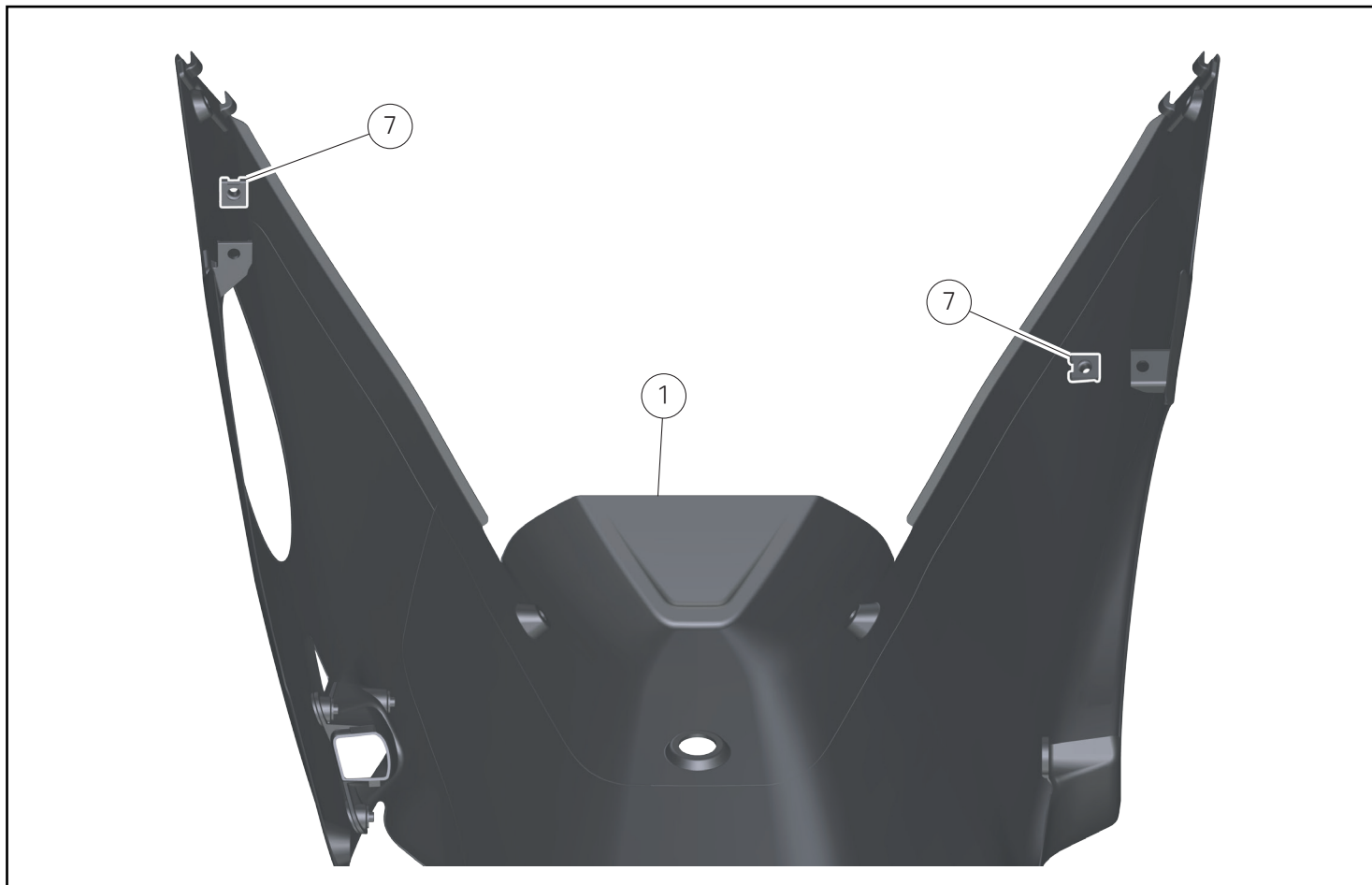
**Importante**

Procedere accuratamente lungo il segno (1B) al taglio della porzione (1A).

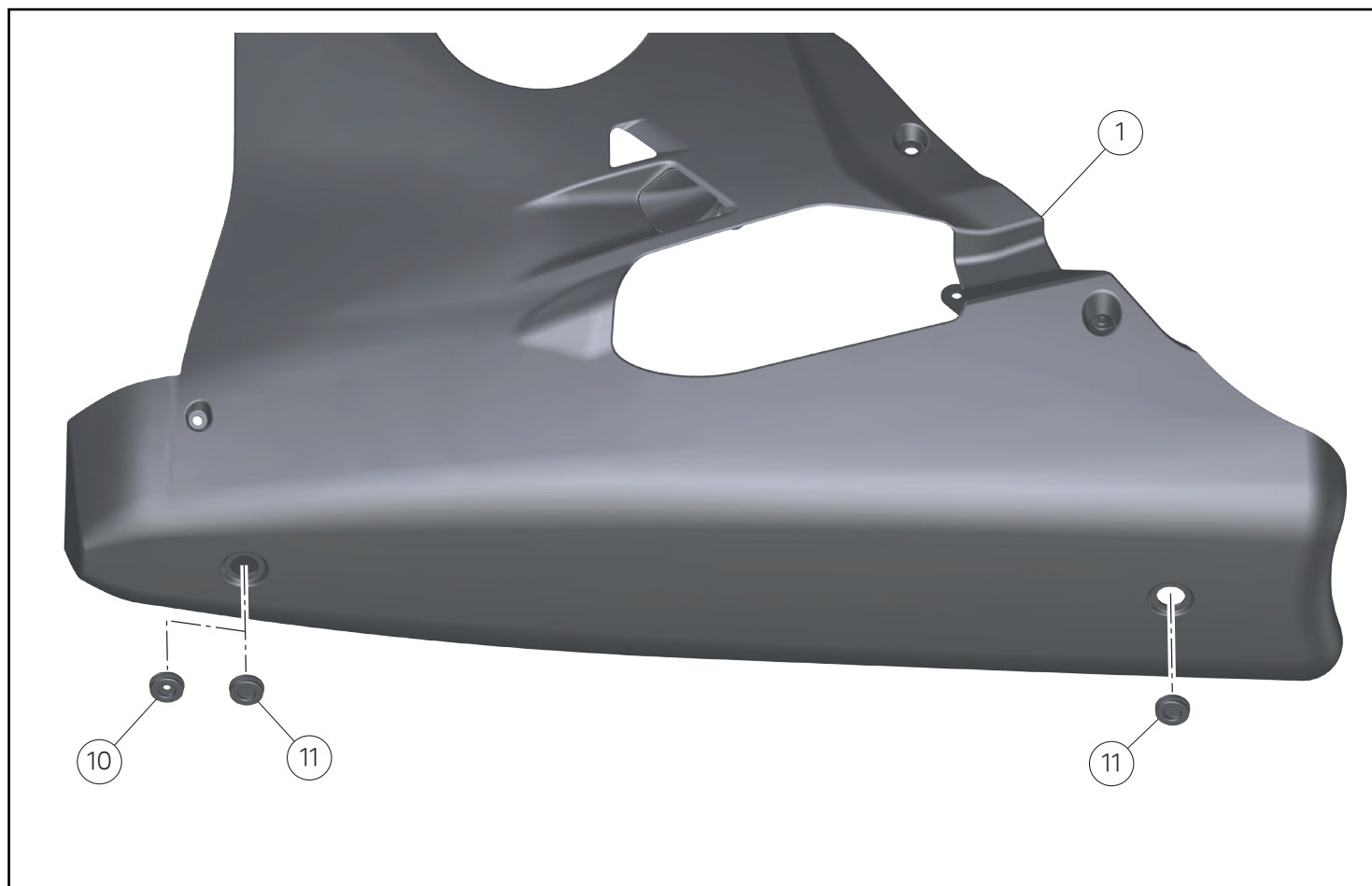


Premontaggio vasca inferiore

- Infilare la rosetta (4) nella vite (3).
- Posizionare la staffa (2).
- Impuntare ma non serrare la vite (3).
- Posizionare il convogliatore (6).
- Montare i n.3 fissaggi a corona (9).



- Montare le n.2 clip (7).

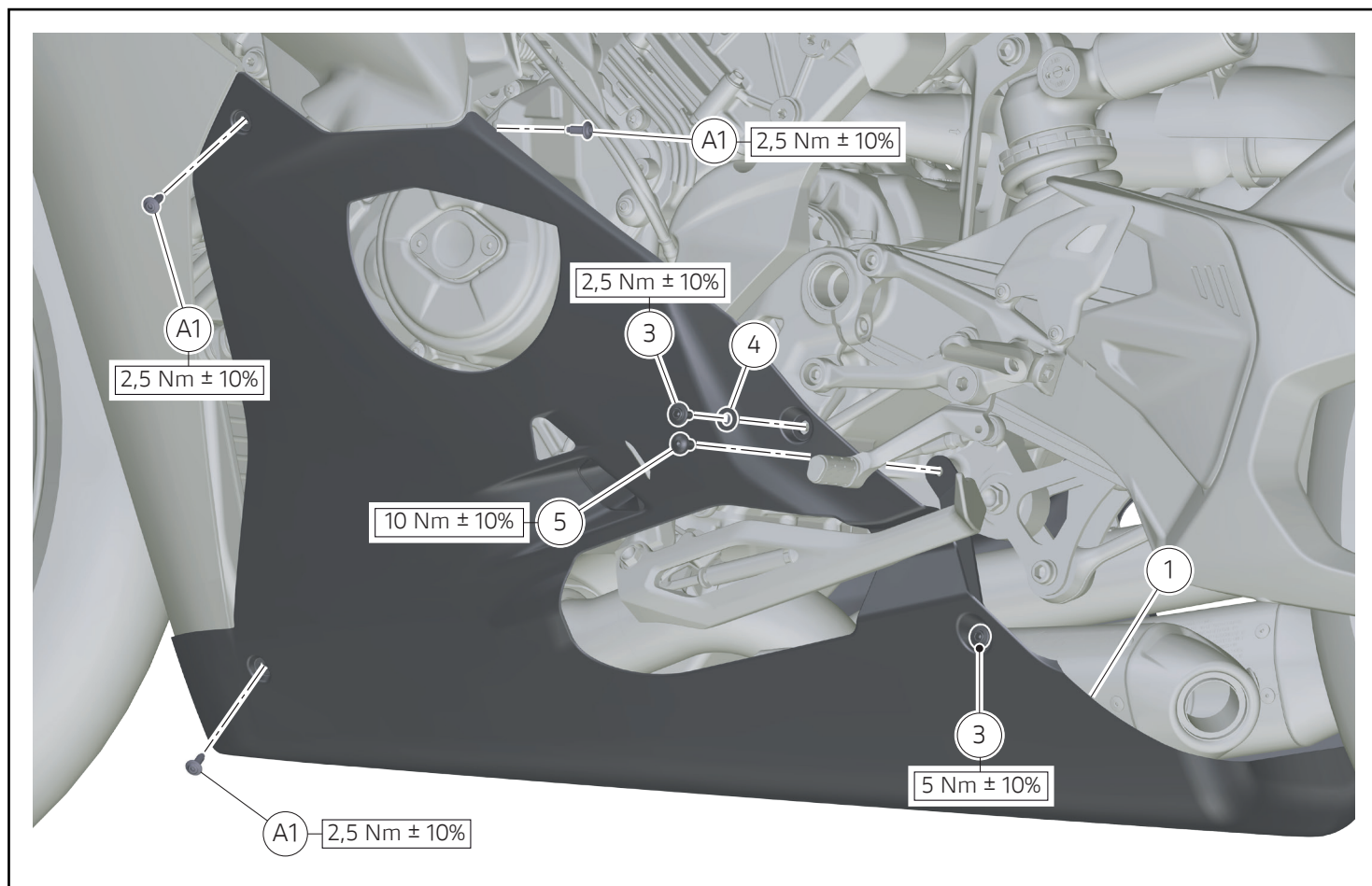
**Note**

Montare il passacavo chiuso (11) nel caso non si mantengano le tubazioni di drenaggio dei liquidi.

**Note**

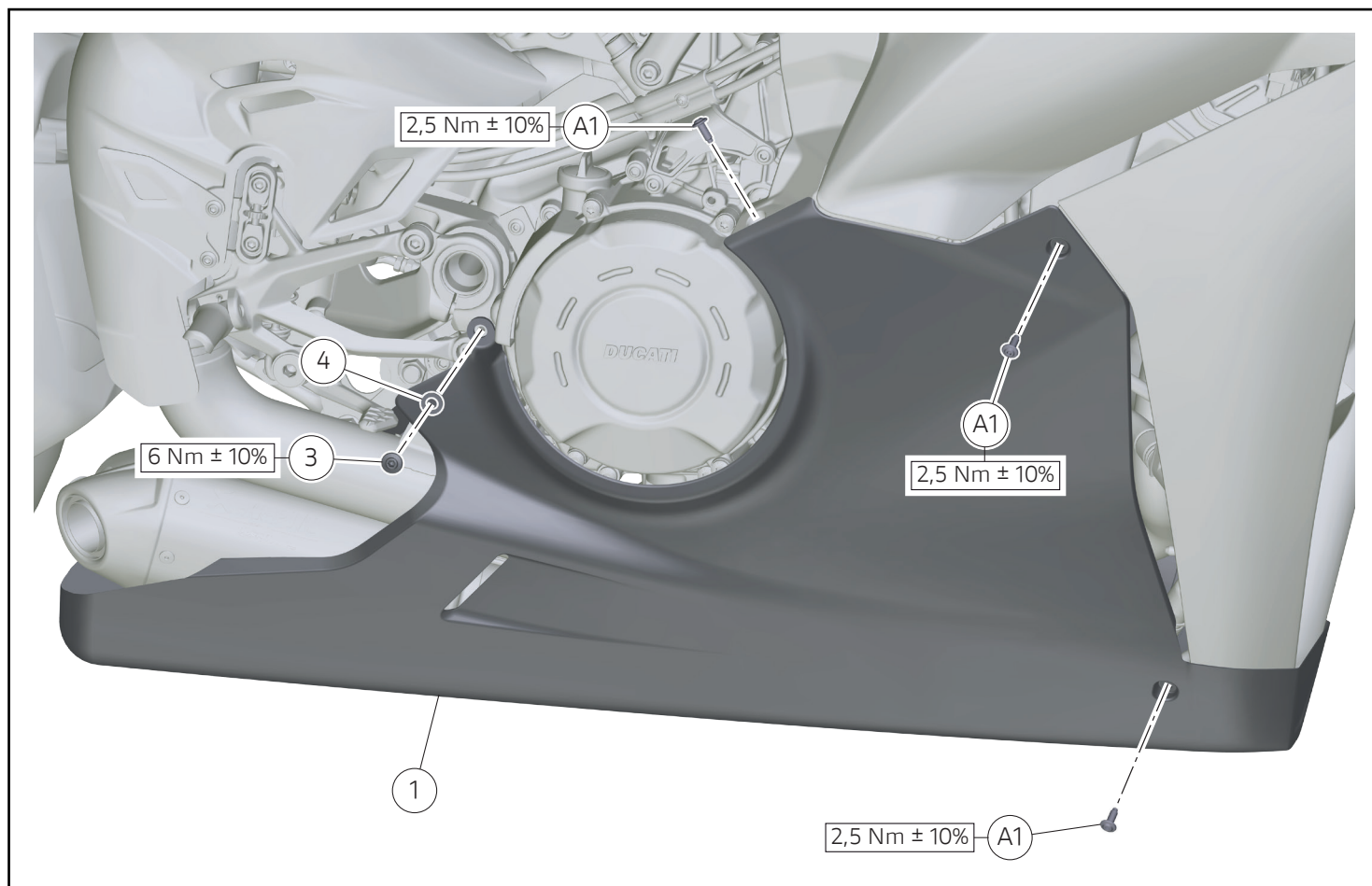
Montare il passacavo aperto (10) nel caso si mantengano le tubazioni di drenaggio dei liquidi.

- Montare il passacavo chiuso (11).



Montaggio vasca inferiore

- Posizionare la vasca inferiore (1) prestando attenzione al cavalletto laterale.
- Operando sul lato sinistro del motoveicolo, Impuntare le n.3 viti (A1).
- Infilare la rosetta (4) nella vite (3) e impuntare.
- Impuntare la vite (5).
- Serrare alla coppia indicata le n.3 viti (A1).
- Serrare alla coppia indicata le n.2 viti (3).
- Serrare alla coppia indicata la vite (5).



- Operando sul lato destro del motoveicolo, Infilare la rosetta (4) nella vite (3) e impuntare.
- Impuntare le n.3 viti (A1).
- Serrare alla coppia indicata le n.3 viti (A1).
- Serrare alla coppia indicata la vite (3).

レース専用部品 ご注文書

ご注文商品

1	P/N	商品名
2	P/N	商品名
3	P/N	商品名
4	P/N	商品名
5	P/N	商品名

お客様ご記入欄

私は上記レース専用部品を下記車両に装着し、サーキット走行のみに利用し、一般公道には利用しません。

車台番号	ZDM	モデル名
お客様署名	ご注文日	

ドゥカティ正規ネットワーク店記入欄

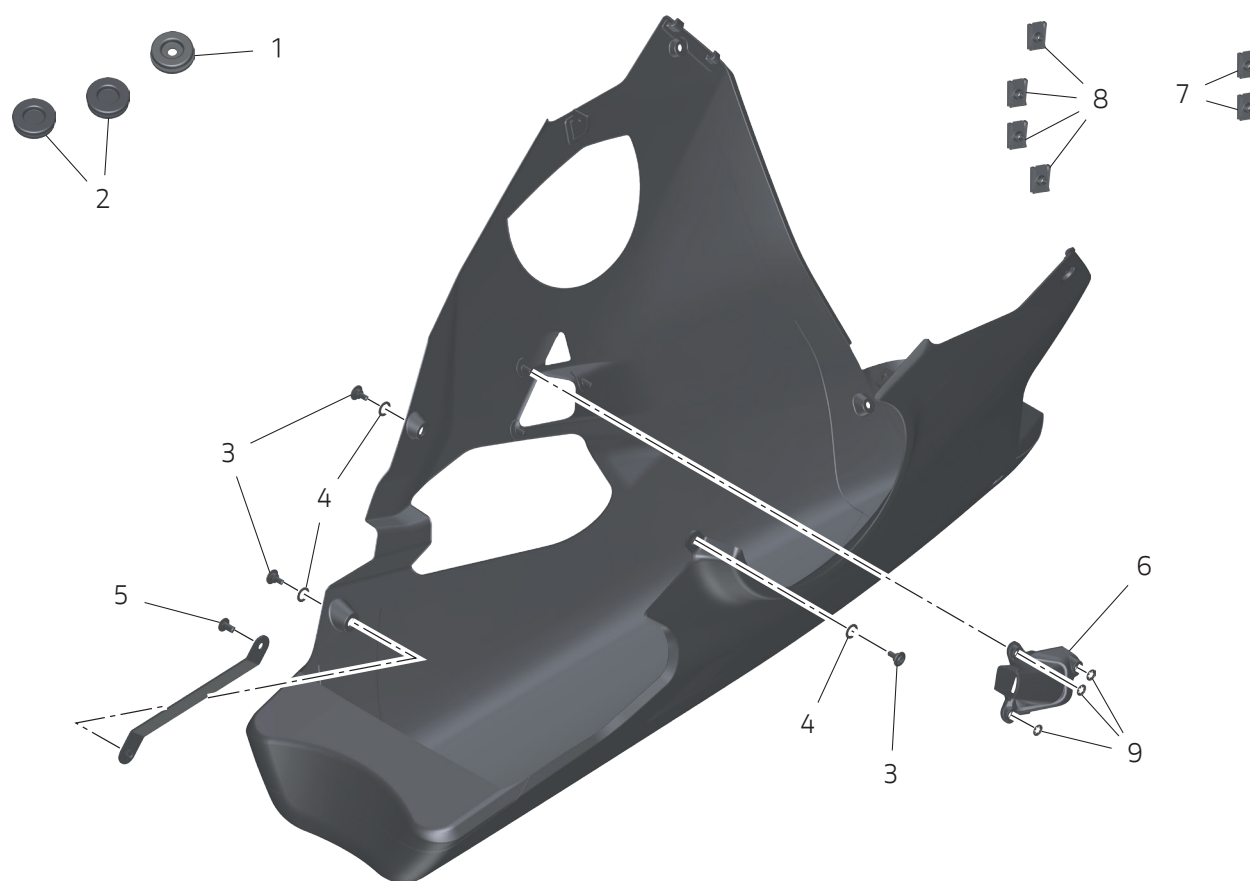
お客様に上記レース専用部品を販売し、レース専用部品のご利用方法を説明いたしました。

販売店署名	販売日	年	月	日
-------	-----	---	---	---

販売店様へお願い

- 上記ご記入の上、弊社アフターセールス部までFAXしてください。FAX : 03 - 6692 - 1317
- 取り付け車両 1台に 1枚でご使用ください。

Vasca inferiore / Lower compartment / Cuve inférieure / Untere Wannenverkleidung / Carenagem inferior / **下底架** / Compartimien-
to inferior / アンダーフェアリング - 96981931AA



Pos.	Cod.	Denominazione	Name	Dénomination	Bezeichnung	Denominação	名称	Denominación	名称	Q.ty
1	97612781A	Passacavo aperto	Open cable ring	Passe-fil ouvert	Offene Kabelführung	Passa-cabo aberto	开放式电缆环	Pasacable abierto	オープンケーブルガイド	1
2	97612791A	Passacavo chiuso	Closed cable ring	Passe-fil fermé	Geschlossene Kabelführung	Passa-cabo fechado	封闭式电缆环	Pasacable cerrado	クローズケーブルガイド	2
3	77214411AA	Vite TCEIF M5x9	Flanged hex socket cap head screw M5x9	Vis à tête cylindrique à six pans creux bridée M5x9	Zylinderschraube mit Innensechskant und Flansch M5x9	Parafuso de cabeça cilíndrica flangeada com sextavado interno M5x9	圆柱头内六角法兰螺钉 M5x9	Tornillo de cabeza cilíndrica con hexágono interior con brida M5x9	フランジ付き六角穴付きソケットヘッドスクリュー M5x9	3
4	85212181A	Rosetta in nylon 9x14x1	Nylon washer 9x14x1	Rondelle en nylon 9x14x1	Nylon-Unterlegscheibe 9x14x1	Arruela de nylon 9x14x1	尼龙垫圈 9x14x1	Arandela de nylon 9x14x1	ナイロンワッシャー 9x14x1	3
5	77240403CA	Vite TBEIF M6x12	Hex socket button head screw with flange M6x12	Vis à tête bombée à six pans creux bridée M6x12	Linsenkopfschraube mit Innensechskant und Flansch M6x12	Parafuso de cabeça abaulada flangeada com sextavado interno M6x12	盘头内六角法兰螺钉 M6x12	Tornillo de cabeza redonda con hexágono empotrado con brida M6x12	フランジ付き凹型六角ボタンヘッドスクリュー M6x12	1
6	8291R511A	Convogliatore aria	Air conveyor	Défecteur d'air	Luftleitkanal	Conduta do ar	空气传送器	Encanalador aire	エアコンベヤー	1
7	85041951AA	Clip M5	M5 clip	Clip M5	Clip M5	Presilha M5	M5 夹子	Clip M5	M5 クリップ	2
8	85044691A	Fissaggio rapido M5	Quick-release M5	Raccord rapide M5	Schnellbefestigung M5	Fixação rápida M5	快速固定装置 M5	Fijación rápida M5	クイックファスナー M5	4
9	85040521A	fissaggio a corona	Crown fastener	Fixation à couronne	Befestigungskrone	fixação em coroa	固定冠	fijación de corona	クラウン型留め具	3